

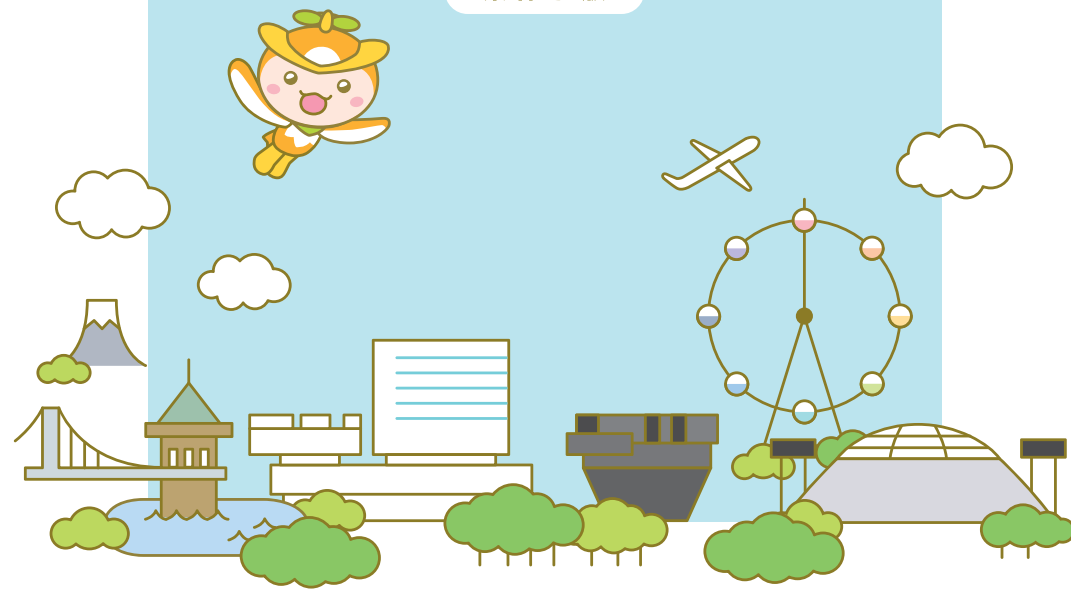
歡迎來到精彩萬分的所澤!

所澤觀光導覽

# とことこさんぽ

TOKOROZAWA TRAVEL GUIDE

繁体字版



為初次拜訪所澤的您

介紹許多有趣好玩的景點、事物及美食!

來所澤自我探索一場奇妙未知的旅程、並深入體驗截然不同的日本。

在電影情節中出現過的場景與優美的景色一一在您眼前呈現。

在這裡可以深刻地感受到獨特的日本傳統文化。

歡迎大家來「所澤」參觀遊玩。

這次由我來為您介紹這個觀光景點!

我是來自台灣的Banbi。

我曾出版過一些甜點的相關書籍。

我來日本旅遊過很多次、但這是我第一次來到所澤。

滿心期待能夠親眼目睹電影情節中出現過的景物!



Banbi

所澤市



COOL JAPAN FOREST

~創造適合全人類居住的理想住宅區・旅遊觀光聖地~

所澤市與KADOKAWA股份有限公司共同合作項目「COOL JAPAN FOREST構想」。

民營企業與政府共同力行合作企劃、善用民營企業所建造之設施、

著實於推廣周邊優質環境特色、為帶動當地觀光產業振興及建構推廣地區魅力而貢獻努力。

所澤市 KADOKAWA

向世界傳遞最尖端的產業和文化  
「所澤櫻花鎮」

預定於2020年完成



©KAJIMA CORPORATION

郵遞區號:359-0023 埼玉縣所澤市東所澤和田 3-31-3 及 3-31-11

乘車路線:JR 武藏野線 東所澤站 步行 10 分鐘

行車路線:由關越高速公路(關越自動車道)連接所澤 IC

下交流道後約 8 分鐘

所澤櫻花鎮的6大魅力所在



所澤櫻花鎮為向世界傳遞最尖端的產業和文化  
「COOL JAPAN FOREST構想」的重要據點、  
融和日本將圖書館、美術館及博物館設施合而為一的概念、  
傳遞日本時尚文化魅力。

※「所澤櫻花鎮」為暫定名稱



Map 1 比良之丘

所澤市堀之内



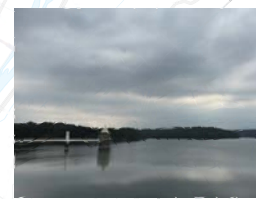
Map 2 小黑炭之家

所澤市三ヶ島3-1169-1  
TEL:04-2947-6047



Map 3 Marui烏龍麵 狭山湖店

所澤市三ヶ島1-88-3  
TEL:04-2938-7171



Map 4 狭山湖

埼玉縣所澤市勝樂寺



Map 5 龍貓森林 1號地

所澤市上山口351



Map 6 corot

所澤市山口2040  
TEL:04-2930-4202



Map 7 MetLife巨蛋

所澤市上山口2135  
TEL:0570-01-1950



Map 8 所澤卡丁車場

所澤市上山口1380-3  
TEL:04-2921-2227



Map 9 山口觀音 (金乘院)

所澤市上山口2203  
TEL:04-2922-4258



Map 10 三二六別館 竹亭

所澤市上山口2206  
TEL:04-2929-3260



Map 11 西武園遊樂園

所澤市山口2964  
TEL:04-2922-1371

# 所澤觀光地圖

在地圖上可以看到Banbi這次所有拜訪過的地方。

這是一張能夠指引您省時並有效率地參觀所澤景點的地圖。

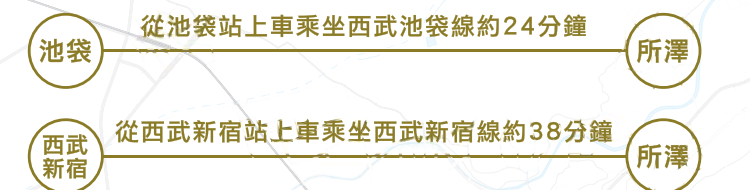
選好您想去的地方了嗎？

## 龍貓森林提醒您

- 請勿隨意帶走森中的野生動物或隨意採集植物
- 請將您隨身的垃圾帶走、並嚴禁亂丟垃圾
- 請勿踏入步道之外的地區



## 交通資訊



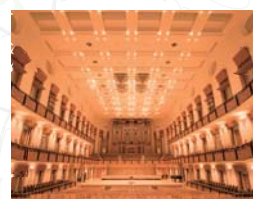
Map 12 中国割烹旅館 掬水亭

所澤市山口2942  
TEL:04-2925-7111



Map 13 所澤航空紀念公園

所澤市並木1-13  
TEL:04-2998-4388



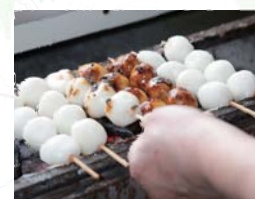
Map 14 MUSE所澤市民文化中心

所澤市並木1-9-1  
TEL:04-2998-6500



Map 15 鵝鶉蛋料理 專賣店

所澤市宮本町2-5-8  
TEL:04-2935-3000



Map 16 山口屋 糰子店

所澤市上新井3-22-30  
TEL:04-2926-5882



Map 17 所澤站



Map 18 開心草莓園

所澤市城515  
TEL:04-2944-3315



Map 19 柳瀨莊 (黃林閣)

所澤市坂之下437  
TEL:04-2944-2009  
或TEL:03-5777-8600 (垂詢電話)



Map 20 東所澤公園・東川櫻花

所澤市東所澤和田3-9



Map 21 三富新田

所澤市中富・下富



Map 22 美食之站 所澤店

所澤市下富583-1  
TEL:04-2941-5192

# DAY.1

體驗日本美味和食文化。  
身歷其境沉浸在吉卜力的傑作世界裡。



- 從小手指站搭乘西武公車 (No.09、09-1、06、07) → 乘車約12分鐘
- 於「堀之内」公車站下車 → 步行約15分鐘

## Map 1 比良之丘



「比良之丘」  
〒359-1165 埼玉縣所澤市堀之内

所澤街景一覽無遺。  
眺望茶園怡然自得。

放眼望去一應觀賞狹山湖和街景、  
一邊享受著野餐樂趣！  
這是個遠離塵囂又能舒心忘  
我的旅遊好去處！

- 步行約15分鐘 → 從「堀之内」公車站搭乘西武巴士/西武公車 (No.09、09-1、06、07) → 乘車約2分鐘
- 於「大日堂」公車站下車 → 步行約5分鐘

## Map 2 小黑炭之家



「小黑炭之家」營業時間：每週二、週三、週六 (10:00-15:00)  
※年底及年初 (日本新年期間) 及國定假日休息, 如遇臨時休館恕不另行通知。  
〒359-1164 埼玉縣所澤市三ヶ島 3-1169-1 TEL:04-2947-6047  
「和田園」〒359-1164 埼玉縣所澤市三ヶ島 3-1157-3 TEL:04-2948-0626

從和田園步行約一分鐘！  
小黑炭之家為守護  
龍貓森林的活動據點。

這座歷史悠久的百年建築是珍貴的文化財產。  
狹山丘陵所保有的自然及文化為「龍貓故鄉基金」  
的活動據點, 並受國民信託之管轄保護。

- 步行約20分鐘

## Map 3 Marui烏龍麵 狹山湖分店



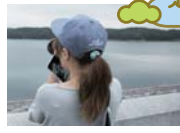
「Marui 烏龍麵 狹山湖分店」營業時間 11:00-21:00 (每週三公休)  
〒359-1164 埼玉縣所澤市三ヶ島 1-88-3 TEL:04-2938-7171

午餐在Marui  
享用純手工的烏龍麵  
日本的烏龍麵非常有人氣哦!

長達20公分的炸蝦深獲老饕好評！  
店內保有早期民宅裝潢令人印象深刻。

- 步行約20分鐘

## Map 4 狹山湖



「狹山湖」  
〒359-0001 埼玉縣所澤市勝楽寺

天氣好的時候可  
以從這邊眺富士山！  
這裡同時也為  
日本百座水庫湖中之一。

這裡是市民休閒育樂的好去處、  
亦是熱門的觀光景點之一。  
美麗絕景盡收眼底。

- 步行約25分鐘

## Map 5 龍貓森林1號地



「龍貓森林1號地」  
〒359-1153 埼玉縣所澤市上山口 351

來去龍貓森林探險！  
體驗自然優美的里山森林。

狹山丘陵為龍貓動畫創作的起源場景。  
里山山景飄散著一股懷舊的魅力色彩。

- 步行約30分鐘

## Map 6 corot (可提供住宿)



「corot」  
〒359-1145 埼玉縣所澤市上山口 2040 TEL:04-2930-4202 (9:00-18:00)

附設傳統爐灶及圍爐、  
還有五右衛門式浴缸！  
盡情地享受日本傳統文化！

住宿在日本早期傳統的農園民宿。  
見證日式早期傳統建築並  
體驗務農生活。

- 步行約20分鐘 → 往「西武球場前」站方向

# DAY.2

所澤觀光萬象之美為您精彩呈現  
初次拜見千手觀音！



- 從「西武球場前」站出發

## Map 7 MetLife巨蛋



「MetLife 巨蛋」  
〒359-1153 埼玉縣所澤市上山口 2135 TEL: 0570-01-1950

日本職棒  
埼玉西武獅隊的大本營

在這被大自然環繞的西武巨蛋內、  
曾舉辦過多場歌手演唱會及大型活動。

- 步行約5分鐘

## Map 8 所澤卡丁車場



「所澤卡丁車場」營業時間：10:00-19:00 (每週四休館)  
〒359-1153 埼玉縣所澤市上山口 1380-3 TEL:04-2921-2227

不需要駕照或其他證件、  
就能盡情駕駛的卡丁車。  
體感時速約150公里！

場內有各式各樣不同的人氣賽車道、  
非常適合團體一同享樂。

- 步行約5分鐘

## Map 9 山口觀音 (金乘院)



「山口觀音 (金乘院)」營業時間：9:00-17:00  
〒359-1153 埼玉縣所澤市上山口 2203 TEL:04-2922-4258

這裡可以來拜見擁有千手的  
「千手觀音」。

所澤市指定的文化財產「表觀音」  
和每隔33年才開放一次參觀的「裏觀音」  
這兩座觀音像是這裡的珍寶。

- 步行約5分鐘

## Map 10 三二六別館 竹亭



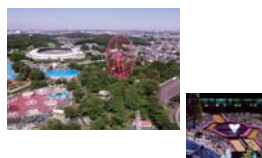
「三二六別館」營業時間：11:00-14:30/17:00-21:00 (每週三休館)  
〒359-1153 埼玉縣所澤市上山口 2206 TEL:04-2929-3260

慶祝特別的日子非常適合在  
這間 高評價的三二六別館內  
享用美味午餐

在自然優雅的用餐氣氛、  
品嚐日本精緻的懷石料理  
讓您嚐盡日本傳統食材的美味。

- 步行約10分鐘 → 從「西武球場前」站乘坐「西武山口線 (レオライナー)」 → 乘車約5分鐘
- 於「遊園地西」站下車

## Map 11 西武園遊樂園



「西武園遊樂園」營業時間會因季節變化而異  
〒359-1145 埼玉縣所澤市山口 2964 TEL:04-2922-1371

在這被大自然環繞的  
遊樂園內盡情玩樂！

在這裡不僅能享受遊園樂趣、  
同時遊樂園也因應四季變化  
而推出各式各樣有趣的活動。

- 步行約5分鐘

## Map 12 中国割烹旅館 掬水亭



「中国割烹旅館 掬水亭」  
〒359-1145 埼玉縣所澤市上山口 2942 TEL:04-2925-7111

茶香四溢的茶湯溫泉  
悠閒自在地沉醉在  
「狹山之湯」的茶湯溫泉中。

展望浴場能全視線望穿美景。  
並擁有高人氣深受遊客好評！  
在這裡能深刻感受到度假勝地的氣氛。

- 步行約3分鐘

- 往「遊園地西」站方向

# DAY.3

感受日本航空的魅力！日本美食吃透透！  
外觀可愛超吸睛的日式烤糰子。



- 從「航空公園」站出發

## Map 13 所澤航空紀念公園 (彩翔亭·航空發祥紀念館)



「所澤航空紀念公園」  
〒359-0042 埼玉縣所澤市並木 1-13 TEL:04-2998-4388  
「彩翔亭」營業時間 10:00-16:00 TEL: 04-2991-4310  
「所澤航空發祥紀念館」營業時間 9:30-17:00 (最後入館時間 16:30)  
(每週一 公休) TEL: 04-2996-2225

日本的航空發源地、  
日式庭園的茶屋  
別具一番風味。

佔地50.2公頃是埼玉縣最大的地方、  
在這寬廣的公園及日式傳統庭園內、  
可以輕鬆自在地玩上一整天！

- 步行約5分鐘

## Map 14 MUSE 所澤市民文化中心



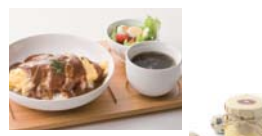
「MUSE 所澤市民文化中心」  
〒359-0042 埼玉縣所澤市並木 1-9-1 TEL:04-2998-6500

結合親近自然及文化合  
一的複合性設施

本館有存放日本最大型的管風琴  
是古典樂演奏會的最佳場所。  
從交響樂大廳一路往下參觀、  
會發現更多值得一看的地方囉！

- 步行約15分鐘

## Map 15 鵝鶉蛋料理專賣店



「鵝鶉蛋料理專賣店」營業時間 每週二至週六 11:00-18:00 / 每週一 11:00-16:00 (每週日公休)  
〒359-1143 埼玉縣所澤市宮本町 2-5-8 TEL:04-2935-3000

鵝鶉蛋專賣店販賣  
限定特製鵝鶉蛋包飯、  
特製鵝鶉手工布丁。

這裡除了常受電視台採訪的人氣蛋包飯之外、  
還另供應鵝鶉肉、特製鵝鶉手工布丁、甜點  
及伴手禮等美味料理！

- 從「ところ狂入口」公車站搭乘ところバス/TOKORO公車 (南路線：山口循環) → 乘車約9分鐘

- 在「大六天」公車站下車 → 步行約5分鐘

## Map 16 山口屋糰子店



「山口屋糰子店」營業時間 10:00-15:30 (每週一、週二公休)  
〒359-1142 埼玉縣所澤市上新井 3-22-30 TEL:04-2926-5882

歷史悠久的百年老店！  
所澤的名產-日式烤糰子。

現點現烤的糰子只有在日本才吃的到！  
沿用百年歷史傳承下來的醬汁、  
味道絕對震撼您的味蕾！

- 步行約10分鐘 → 從「小手指」站上車乘坐西武池袋線 → 乘車約5分鐘

- 於「所澤」站下車

## Map 17 所澤站周邊商圈 (西武百貨所澤店·街頭演奏等等)



「所澤站」

旅行結束前、  
當地必買名產！

車站周邊商圈有許多知名的  
百貨公司及商店。

- 往「所澤」站方向

# DAY.4

珍貴的文化財產及感動人心的絕世美景。  
還品嚐到許多新鮮的現採草莓！



- 從「東所澤」搭乘西武公車(No.52、52-1) → 乘車約3分鐘
- 於「城」公車站下車 → 步行約3分鐘

## Map 18 開心草莓園



「開心草莓園」營業時間 10:00-16:00 (每週一公休)  
採收時期：12月上旬~5月下旬 (12月份僅限銷售)  
〒359-0013 埼玉縣所澤市城 515 TEL:04-2944-3315

漫步在草莓園、  
放眼望去  
盡是享用不盡的甜美草莓。

能夠品嚐自己採的草莓  
是非常有趣的體驗！  
盡情享用微酸又香甜的草莓！

- 步行約3分鐘 → 從「城」公車站搭乘西武巴士/西武公車(No.52、52-1) → 乘車約5分鐘
- 於「西側」公車站下車 → 步行約3分鐘

## Map 19 柳瀨莊 (黃林閣)



「柳瀨莊(黃林閣)」開放時間：每週四 10:00-16:00 (4月~9月)、10:00-15:00 (10月~3月)  
※年底及日本新年期間休息 (12月23日~1月15日)  
〒359-0012 埼玉縣所澤市坂之下 437 TEL:04-2944-2009  
或 TEL:03-5777-8600 (垂詢電話)

黃林閣為國家重要文化財產。  
來體驗茶道人生感受的雅居。

能實際探訪保有  
江戸時代天保期民宅的特色。

- 步行約3分鐘 → 從「西側」公車站搭乘西武巴士/西武公車(No.52、52-1) → 乘車約6分鐘
- 於「東所澤站」公車站下車 → 步行約5分鐘

## Map 20 東所澤公園·東川櫻花·所澤櫻花鎮



「東所澤公園·東川櫻花」  
〒359-0023 埼玉縣所澤市東所澤和田 3-9

櫻花盛開之際、可以漫步在  
長達5.4公里的河岸。  
盡情享受賞櫻樂趣！

流經所澤市中央的東川是有名的賞櫻景點。  
東所澤公園是市民休閒育樂的好去處。  
“所澤櫻花鎮”預定於2020年完成！

- 步行約2分鐘 → 從「和田」公車站搭乘ところバス/TOKORO公車 (東路線：柳瀨循環) → 乘車約39分鐘
- 於「中富」公車站下車 → 步行約5分鐘

## Map 21 三富新田



「三富新田」  
〒359-0002 埼玉縣所澤市中富  
〒359-0001 埼玉縣所澤市下富

自江戸時代開墾田地分割後  
流傳至今的三富新田。

利用傳統落葉堆肥的循環式農作栽培法、  
已獲得日本農業遺產的認證。

- 步行約10分鐘 → 從「市民武道館」公車站搭乘ところバス/TOKORO公車 (北路線：富岡循環) → 乘車約14分鐘
- 於「下富片側」公車站下車 → 步行約4分鐘

## Map 22 美食之站 所澤店



「美食之站 所澤店」營業時間 9:00-19:00  
〒359-0005 埼玉縣所澤市下富 583-1 TEL:04-2941-5192

所澤豐富物產應有盡有！  
盡情享用日本的食材。

附設餐廳還可買到從原產地  
直送的新鮮食材。

- 步行4分鐘 → 從「下富片側」公車站搭乘ところバス/TOKORO公車 (北路線：富岡循環) → 乘車約21分鐘
- 往「新所澤」站方向